Paul Goldmann an Arthur Schnitzler, 23. 11. [1896]

Frankfurter Zeitung (Gazette de Francfort). Fondateur M. L. Sonnemann. Journal politique, financier, commercial et littéraire. Paraissant trois fois par jour. Bureau à Paris 24. Rue Feydeau.

10

15

20

25

30

35

Paris, 23. November.

Mein lieber Freund,

Zugleich mit der Depesche an meinen Onkel sandte ich am Samstag eine an Dich ab. Dein Telegramm, das N× Nachricht verlangte, hat fich mit dem meinen gekreuzt. Dies zur Steuer der hiftorischen Wahrheit.

Und nun ta taufend Dank für Deine freundschaftliche Theilnahme und Deine lieben Glückwünsche. Aber glaube nur ja ja nicht, daß ich ein Hed Held geworden bin. Die Sache ift eigentlich eine große Comödie, mit sehr wenig Gefahr. Und willft Du wiffen, was Muth ift? Muth ift: wenn man vorher eine halbe Flasche Rothwein getrunken hat. Muth ist: wenn Leute da find und zuschauen. Muth ist: wenn man unter gar keinen Umftänden weglaufen darf. Muth ift: wenn man nicht an die Gefahr denkt. Und Muth ift, vor Allem, wie bekannt: wenn man überzeugt ift, es wird Einem doch nichts paffiren.

Ein Gefühl, das »Muth« heißt, gibt es ficher nicht. Es gibt nur ein Gefühl: die Furcht; und der Muth ift die Negirung dieses Gefühls, oder, um mich französisch zu citiren: le courage, c'est l'effort qu'on fait contre la peur.

Das find fo die ^wahren v inneren Vorgänge gewefen. Alles Äußerliche war Schauspiel und Schwindel. Ich habe nicht auf den Mann gezielt, er aber hat auf mich gezielt, was aber nichts macht, da ich er er ein schlechter Schütze ist. Für meine Position hier ist die Sache gut gewesen, bei meinem Blatte hätte sie mich beinahe meine Stellung gekoftet (die großen Demokraten find gegen das Duell). Schlagen mußte ich mich, um nicht als Feigling zu erscheinen. Aber ich hab' es ungern gethan. Es ift eigentlich eine Kinderei, und hinterher schämt man sich sehr darüber, daß man nicht verwundet ist. Die Nacht vorher aber hat man Angst.

Hoffentlich kann ich Dir eines Tages mit würdigeren Thaten aufwarten.

Grüß' Dich Gott, mein lieber Freund. Schreib' mir bald!

Dein treuer

Paul Goldmnn

Morgen fende ich ab^:. v ^-1.) v Das Manuskript der Übersetzung von Tho-REL 2.) den »MERCURE« 3.) »ADOLPHE«. Bitte das Manuskript bald zurückzusenden.

ODLA, A:Schnitzler, HS.NZ85.1.3166. Brief, 1 Blatt, 4 Seiten

Handschrift: blaue Tinte, deutsche Kurrent Schnitzler: mit Bleistift das Jahr »96« vermerkt

- Depefche] F [=Fedor Mamroth]: Die Affaire Goldmann-Millevoye. In: Frankfurter Zeitung, Jg. 41, Nr. 325,
 22. 11. 1896, Erstes Morgenblatt, S. 3.
- 11 Telegramm] siehe Arthur Schnitzler an Paul Goldmann, 21. 11. 1896
- 11 meinen] siehe Paul Goldmann an Arthur Schnitzler, 21. 11. 1896
- 16 vorher] vor einem Pistolenduell
- 23 le ... peur] französisch: Mut ist Aufwand, den man gegen die Angst aufbringt.
- ³⁷ »Mercure«] Kein zeitnah erschienener Artikel im Mercure bietet sich an, weswegen Goldmann das Heft geschickt haben könnte, also dürfte es sich um eine allgemeine Beilage gehandelt haben.

Erwähnte Entitäten

Personen: Fedor Mamroth, Lucien Millevoye, Leopold Sonnemann, Jean Thorel

Werke: Adolphe. Anecdote trouvée dans les papiers d'un inconnu, Amourette. Pièce en trois actes. Adaptée de Arthur

Schnitzler, Die Affaire Goldmann-Millevoye, Frankfurter Zeitung, Mercure de France

Orte: Paris, Wien, rue Feydeau Institutionen: Frankfurter Zeitung

QUELLE: Paul Goldmann an Arthur Schnitzler, 23. 11. [1896]. Herausgegeben von Martin Anton Müller und Laura Untner. In: Arthur Schnitzler: Briefwechsel mit Autorinnen und Autoren. Digitale Edition, https://schnitzler-briefe.acdh.oeaw.ac.at/L02791.html (Stand 22. November 2023)